WILLINGDON INTERNATIONAL LANGUAGE MINISTRIES

電郵：paullee.vancouver@gmail.com 網址：willingdon.org/Mandarin

國語事工

Mandarin Language Ministry

崇拜傳譯時間 | Service Translation Times
Sundays 10:00am, 11：45 am

系列講道標題：獨立講道(五旬節)
2025年6月8日講道標題：過如探險般的生活
使徒行傳 8:26-40
講員：*Ray Harms-Wiebe 牧師*

今天在世上甚麼是最令人興奮的探險?

這星期天是五旬節，剛好是復活節後的七個星期。在耶穌復活40天之後，**祂**升到天上坐在父神的右邊。在**祂**升天前，**祂**命令**祂**的門徒留在耶路撒冷等待聖靈的洗禮。

所以，門徒們留在耶路撒冷，聚在一處，恆切禱告。在五旬節的那一天，聖靈降臨在他們身上。甚麼時候發生是沒有倒數計時的！只知道他們肺裡有風(聖靈)，舌上有火，然後突然**說**出多國方言。他們聽不懂自己在**說**的外國方言，但他們的聽眾卻懂。大家對發生了甚麼都很困惑。

使徒彼得並沒有召開一個會議去決定該做甚麼。他預備好了。他講了一篇不尋常的道，向群眾解釋在他們中間發生了甚麼。作為回應，3000個人相信了耶穌。

如果聖靈的風今天吹起，我們的回應會有多快? 三天?還是三秒鐘?

1. 當聖靈的風吹起的時候，好像火舌在房子裡顯現竄動。
2. 你不知道甚麼時候風會開始吹，但你可以預備好。
3. 注意風在那裡吹(火舌在那裡燃燒)
4. 當你和別人一起讀聖經的時候，要幫助他們看見耶穌。
5. 信靠耶穌會讓風繼續吹(火繼續燒)！

如何破解職場壓力

國語講座

2025年6月7日
週六 @10 AM

威靈頓教會
Willingdon Church
4812 Willingdon Ave, Burnaby

你的職場還好嗎？
在職場裏可以享受工作
和經歷神的同在嗎？
甚至還能傳福音？

查詢 604-273-0223
604-435-5544

www.vccstm.com

主辦機構：温哥華短宣中心
協辦教會：Willingdon Church

講員

孔雷漢卿長老
Elder Elaine Kung

33年: AT&T 前總監
29年: Called To Work 職場使命 創辦人、主席
25年: 康乃爾大學和普林斯頓大學錄取面試官
8個: 國際機構的董事、顧問

孔雷漢卿長老生長在中國香港的一個貧困家庭。迫於生計，她與家人移民美國，在這裡她認識了主耶穌，生命被翻轉。後來她就讀康乃爾大學和普林斯頓大學，並成為AT＆T公司的總監，獲多項業界榮譽：傑出商業女性，職業成就獎，最具活力管理者等，並多年在哥倫比亞大學、康乃爾大學、賓大沃頓商學院受高管培訓。
她將信仰融入到職場，創辦了「Called To Work」「職場使命」。她是孩童，年輕人，婦女與職場人士的朋友，親身教導如何做一位全人基督徒，以及在職場和生活中所需要的種種軟實力。
這次，她將與我們分享如何破解職場壓力。千萬不要錯過她的精彩分享！會後設有交流提問環節。

著作:
【工作的意義和規劃】【未雨綢繆下半場】
【八商領導力的藝術】【職場高手的精力管理術】
【職場溝通八達通】 SHINE Your Talk, Work-life Balance
【三全其美的人生】【職場成長智慧 – 每週靈修】編

國語週日茶聚

(五旬节Festival暂停一次)

時間：星期日下午1:30

地點：壁爐廳(Fireside room)

内容：詩歌、事工報告、訊息、禱告、歡迎新朋友及交流

歡迎邀請親朋好友參加

国语查经班. 保罗书信导论

新约圣经二十七卷书中，占经文的35%是书信，其中最著名的是保罗的十三封书信。利用书信来作福音教诲，乃是由于初期基督教发展迅速，使徒到各处宣教需要一种远距离、个人化的直接沟通而产生的。这些书信，都是针对着在特定的环境当中，面对着特定的需要，为遭遇了特定的困难的教会或者个人所写的书信。在书信里，保罗无意系统阐述他的神学思想，乃是把他的神学思想，用来处理、解决教会内部所面临的具体问题，以及信徒个人在实际的基督徒生活中，所需要面对的有共同性的疑难问题。对于教会的拓展与建立，对于诠释及身体力行地活出神在基督裏的恩典，保罗实在扮演了重要的角色。时至今天，仍然透过他被纳为新约正典的十三封书信，继续牧养着我们。因此 我们必须把相关的经文，整合在一起，加以归纳整理，才能得出比较健全的保罗的神学教导。这也是我们今天必须全面查考全部保罗书信的意义所在。

国语查经班开始查考保罗书信。使用丁道爾新約聖經註釋叢書；時間爲主日下午4：00PM－5：30PM，每月第2和第4周主日上课。選用《和合本聖經》，國語查經班采用視頻會議ZOOM的形式。 Zoom登入连接：978 551 9352 密码：151515

國語禱告會（五旬节Festival暂停一次）

國語事工每週日 8:30 pm - 9:30 pm 舉行綫上禱告會。
期盼弟兄姊妹共同參與,彼此代禱,與神建立親密的關係。
请使用以下链接或ID:
https://us02web.zoom.us/j/81013436405?pwd=VkFicHhlSFF1bHVycVhKNOFDUzJsQT09
Meeting ID: 810 1343 6405
Passcode: Prayer

國語长青團契

時間： 每週三下午2:00 - 4：00
9月13日开始在教會樓上3080 教室聚會
連繫人： Chen Chi Tsen 604-620-0377

夫妻成長小組

建立以聖經為原則的婚姻，幫助彼此活出健康、平衡、討上帝喜悅的夫妻關係
矛盾的焚化爐，婚姻的加油站

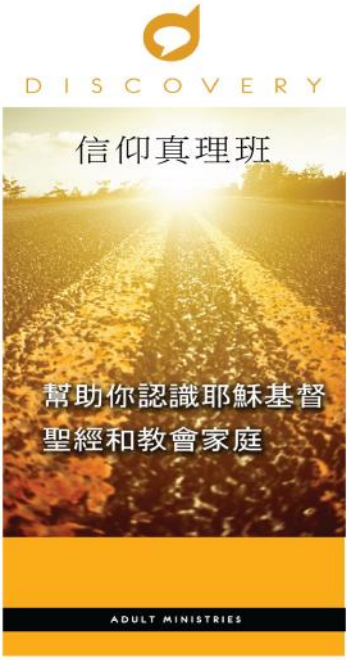
聚會時間：每月兩次，雙數週三，
晚上7:30-9:30。 9月11日暑期后第一次聚会（fireside）
聚會地點：教會壁爐廳 Fire side
參加對象：夫妻同行
聯絡人：David & Joanne
電話： 604-897-7111 （請先電話報名）

國語信仰真理班

《約翰福音》17:3
認識你獨一的真神，並認識你所差來的耶穌基督，這就是永生。
幫助你親自認識耶穌基督，學習聖經，並與神建立良好的關係！

歡迎詢問課程詳情，踴躍報名。
上課時間：主日
上午　　11:45-1:00

查詢或報名：
Grace 姊妹 778-689-4507



每日读经计划

	两年读经计划
6月9日	以赛亚书41章；启示录11章
6月10日	以赛亚书42章；启示录12章
6月11日	以赛亚书43章；启示录13章
6月12日	以赛亚书44章；启示录14章
6月13日	以赛亚书45章；启示录15章
6月14日	以赛亚书46章；启示录16章
6月15日	以赛亚书47章；启示录17章

惟有我是耶和华，除我以外没有救主。

以赛亚书43：11

禮拜時間為：周日上午8:30、10:00及11:45
第二三場禮拜設國語同聲傳譯。如需收聽現場翻譯，請參考後頁中翻譯軟件使用説明。

參與主日在綫禮拜，請點擊：
https://willingdon.online.church
訂閱威靈頓簡報
http://eepurl.com/dC_JaL
收聽當周講道的國語傳譯
https://willingdon.org/mandarin
收看配中文字幕的過往講道
Willingdon Church - YouTube
收看講道時按右下方 CC 鍵，可以選擇中文字幕

教會長老：李國榮 Paul Lee | 778-999-6887 | paullee.vancouver@gmail.com
教會長老: Tony Yao | 604-831-6116 | tonyyao.van@gmail.com
國際語言事工牧師：Pastor Angus Sheung | 604-435-5544 (1013) | asheung@willingdon.org
國際語言事工主任牧師：Pastor John Best | 604-435-5544 (1093) | jbest@willingdon.org
國際語言事工行政助理：Lisa Shen | 604-435-5544 (1021) | lshen@willingdon.org
教會地址：4812 Willingdon Ave Burnaby, BC, V5G 3H6
網址：willingdon.org/mandarin **教會電話**：604-435-5544 **傳真**：604-435-1186

Willingdon Church Center

威靈頓教會開始使用Church Center應用軟件，方便弟兄姐妹們更加及時獲取信息，緊密聯結。

通過Church Center，您可以使用手機或者電腦輕鬆與教會溝通、聯絡，及時收到教會最新信息、注冊課程或者活動，彼此保持聯係。

在手機上下載Church Center:

- 在Google Play或者Apple APP Store中搜索Church Center，下載並安裝
- 搜索Willingdon Church，並將此設置成您的教會

在電腦上訪問Church Center:
訪問https://willingdon.churchcenter.com/home。請點擊右上角Log in（登錄）鍵，使用手機號碼或者電子郵件登錄。
可點擊以下鏈接，閱讀更多有關Church Center的介紹:
https://willingdon.churchcenter.com/pages/about-willingdon
如果在下載、登錄、使用過程中有問題，請發送電子郵件至
database@willingdon.org。

所有新老義工，都請使用以下在綫報名表，填寫您的信息並選擇您願意參與事奉的崗位。遞交后，相關事工部門會與您聯絡。在注冊時，請使用您在登記教會個人資料頁時使用的電郵地址。

https://willingdon.churchcenter.com/people/forms/227326

也可以點擊教會網站主頁上的Ministries，選擇Serve，找到該在綫報名表鏈接。

威靈頓教會翻譯軟件使用説明

1. 掃描以下二維碼，免費下載應用程序**Listen Everywhere。**
2. 連接WC Translation Wifi（只可在大堂內連接上）。

Listen Everywhere

3. 搜索Venue。
4. 選擇翻譯的語種。

注：請務必記得携帶耳機。